

Bruxelles, 18 agosto 2020  
(OR. en)

---

---

Fascicolo interistituzionale:  
2020/0178(NLE)

---

---

10154/20  
ADD 1

PECHE 195

## PROPOSTA

Origine:	Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto della Segretaria generale della Commissione europea
Data:	17 agosto 2020
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2020) 377 final - ANNEX
Oggetto:	ALLEGATI della proposta di REGOLAMENTO DEL CONSIGLIO che stabilisce, per il 2021, le possibilità di pesca per alcuni stock e gruppi di stock ittici applicabili nel Mar Mediterraneo e nel Mar Nero

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2020) 377 final - ANNEX.

---

All: COM(2020) 377 final - ANNEX



Bruxelles, 17.8.2020  
COM(2020) 377 final

ANNEXES 1 to 8

## **ALLEGATI**

**della proposta di**

### **REGOLAMENTO DEL CONSIGLIO**

**che stabilisce, per il 2021, le possibilità di pesca per alcuni stock e gruppi di stock ittici applicabili nel Mar Mediterraneo e nel Mar Nero**

## ALLEGATO I

### **POSSIBILITÀ DI PESCA PER I PESCHERECCI DELL'UNIONE NELL'AMBITO DEL PIANO DI GESTIONE PLURIENNALE DELLA CGPM PER L'ANGUILLA NEL MAR MEDITERRANEO**

La tabella del presente allegato stabilisce il livello massimo di catture per le navi che pescano l'anguilla nel Mar Mediterraneo.

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti a sottozone geografiche (GSA) della CGPM.

Ai fini del presente allegato è fornita la seguente tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni:

<b>Nome scientifico</b>	<b>Codice alfa-3</b>	<b>Nome comune</b>
<i>Anguilla anguilla</i>	ELE	Anguilla

#### **Livello massimo di catture espresso in tonnellate di peso vivo**

Specie:	Anguilla	Zona:	Acque dell'Unione nel Mar Mediterraneo - GSA 1-27
	<i>Anguilla anguilla</i>		
Grecia	<i>pm</i>	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.	
Spagna	<i>pm</i>		
Francia	<i>pm</i>		
Croazia	<i>pm</i>		
Italia	<i>pm</i>		
Unione	<i>pm</i>	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.	
TAC	Non pertinente/non concordato		

## ALLEGATO II

### POSSIBILITÀ DI PESCA PER I PESCHERECCI DELL'UNIONE NELL'AMBITO DEL PIANO DI GESTIONE PLURIENNALE DELLA CGPM PER IL CORALLO ROSSO NEL MAR MEDITERRANEO

Le tabelle del presente allegato stabiliscono il numero massimo consentito di autorizzazioni di pesca e il livello massimo di catture di corallo rosso nel Mar Mediterraneo.

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti a sottozone geografiche (GSA) della CGPM.

Ai fini del presente allegato è fornita la seguente tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni:

Nome scientifico	Codice alfa-3	Nome comune
<i>Corallium rubrum</i>	COL	Corallo rosso

**Tabella 1. Numero massimo consentito di autorizzazioni di pesca**

Stati membri	Corallo rosso COL
Grecia	<i>Pm</i>
Spagna	<i>Pm</i>
Francia	<i>Pm</i>
Croazia	<i>Pm</i>
Italia	<i>pm</i>

**Tabella 2. Livello massimo di raccolta espresso in tonnellate di peso vivo**

Specie:	Corallo rosso <i>Corallium rubrum</i>	Zona:	Acque dell'Unione nel Mar Mediterraneo - GSA 1-27
Grecia	<i>pm</i>	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.	
Spagna	<i>pm</i>		
Francia	<i>pm</i>		
Croazia	<i>pm</i>		
Italia	<i>pm</i>		
Unione	<i>pm</i>	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.	
TAC	Non pertinente/non concordato		

### ALLEGATO III

#### **SFORZO DI PESCA DEI PESCHERECCI DELL'UNIONE NELL'AMBITO DELLA GESTIONE DELLA LAMPUGA NEL MAR MEDITERRANEO**

La tabella del presente allegato stabilisce il numero massimo di navi autorizzate alla pesca della lampuga nelle acque internazionali del Mar Mediterraneo.

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti alle acque internazionali del Mar Mediterraneo.

Ai fini del presente allegato è fornita la seguente tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni:

<b>Nome scientifico</b>	<b>Codice alfa-3</b>	<b>Nome comune</b>
<i>Coryphaena hippurus</i>	DOL	Lampuga

#### **Numero massimo consentito di navi operanti in acque internazionali**

Specie	Lampuga <i>Coryphaena hippurus</i>
Spagna	<i>Pm</i>
Italia	<i>Pm</i>
Malta	<i>Pm</i>
Croazia	<i>Pm</i>
Italia	<i>pm</i>

## ALLEGATO IV

### **SFORZO DI PESCA DEI PESCHERECCI DELL'UNIONE NELL'AMBITO DELLA GESTIONE DEGLI STOCK DEMERSALI NEL MAR MEDITERRANEO OCCIDENTALE**

Le tabelle del presente allegato stabiliscono lo sforzo di pesca massimo consentito (espresso in giorni di pesca) per gruppo di stock quale definito all'articolo 1 del regolamento (UE) 2019/1022 e lunghezza fuori tutto delle navi per tutti i tipi di reti da traino\* che pescano stock demersali nel Mar Mediterraneo occidentale.

Tutti i valori dello sforzo di pesca massimo consentito stabiliti nel presente allegato sono soggetti alle norme fissate nel regolamento (UE) 2019/1022 e negli articoli da 26 a 35 del regolamento (CE) n. 1224/2009.

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti a sottozone geografiche (GSA) della CGPM.

Ai fini del presente allegato è fornita la seguente tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni:

Nome scientifico	Codice alfa-3	Nome comune
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	Gambero rosso
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	Gambero viola
<i>Merluccius</i>	HKE	Nasello
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	Triglia di fango
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Scampo
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	Gambero rosa mediterraneo

#### **Sforzo di pesca massimo consentito espresso in giorni di pesca**

a) Mare di Alborán, Isole Baleari, nord della Spagna e Golfo del Leone (GSA 1, 2, 5, 6 e 7)

Gruppo di stock	Lunghezza fuori tutto delle navi	Spagna	Francia	Italia	Codice del gruppo di sforzo di pesca
Triglia di fango nelle GSA 1, 5, 6 e 7; nasello nelle GSA 1, 5, 6 e 7; gambero rosa mediterraneo nelle GSA 1, 5 e 6; scampo nelle GSA 5 e 6.	< 12 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED1_TR1
	≥ 12 m e < 18 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED1_TR2
	≥ 18 m e < 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED1_TR3
	≥ 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED1_TR4

Gruppo di stock	Lunghezza fuori tutto delle navi	Spagna	Francia	Italia	Codice del gruppo di sforzo di pesca
Gambero viola nelle	< 12 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED1_TR1

\* TBB, OTB, PTB, TBN, TBS, TB, OTM, PTM, TMS, TM, OTT, OT, PT, TX, OTP, TSP.

GSA 1, 5, 6 e 7.	≥ 12 m e < 18 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED1_TR2
	≥ 18 m e < 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED1_TR3
	≥ 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED1_TR4

Tabella b) Corsica, Mar Ligure, Mar Tirreno e Sardegna (GSA 8, 9, 10 e 11)

Gruppo di stock	Lunghezza fuori tutto delle navi	Spagna	Francia	Italia	Codice del gruppo di sforzo di pesca
Triglia di fango nelle GSA 9, 10 e 11; nasello nelle GSA 9, 10 e 11; gambero rosa mediterraneo nelle GSA 9, 10 e 11; scampo nelle GSA 9 e 10.	< 12 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED2_TR1
	≥ 12 m e < 18 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED2_TR2
	≥ 18 m e < 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED2_TR3
	≥ 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF1/MED2_TR4

Gruppo di stock	Lunghezza fuori tutto delle navi	Spagna	Francia	Italia	Codice del gruppo di sforzo di pesca
Gambero rosso nelle GSA 9, 10 e 11.	< 12 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED2_TR1
	≥ 12 m e < 18 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED2_TR2
	≥ 18 m e < 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED2_TR3
	≥ 24 m	<i>pm</i>	<i>pm</i>	<i>pm</i>	EFF2/MED2_TR4

## ALLEGATO V

### POSSIBILITÀ DI PESCA PER I PESCHERECCI DELL'UNIONE NEL MARE ADRIATICO

Le tabelle del presente allegato stabiliscono le possibilità di pesca per stock o per gruppo di sforzo delle navi e, se del caso, le condizioni ad esse funzionalmente collegate nonché il numero massimo di pescherecci autorizzati a pescare piccoli pelagici.

Tutte le possibilità di pesca stabilite nel presente allegato sono soggette alle norme fissate negli articoli da 26 a 35 del regolamento (CE) n. 1224/2009.

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti a sottozone geografiche (GSA) della CGPM.

Ai fini del presente allegato è fornita la seguente tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni:

Nome scientifico	Codice alfa-3	Nome comune
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	Acciuga
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Nasello
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	Triglia di fango
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Scampo
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	Gambero rosa mediterraneo
<i>Sardina pilchardus</i>	PIL	Sardina
<i>Solea solea</i>	SOL	Sogliola

#### 1. Stock di piccoli pelagici – GSA 17 e 18

##### Livello massimo di catture espresso in tonnellate di peso vivo

Specie:	Piccole specie pelagiche (acciuga e sardina) <i>Engraulis encrasicolus</i> e <i>Sardina pilchardus</i>	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali della sottozona geografiche 17 e 18 della CGPM (SP1/GF1718)
Unione	96 625 <sup>(1)(2)</sup>	Livello massimo di catture Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.	
TAC	Non pertinente		
<sup>(1)</sup>	Per quanto riguarda la Slovenia, i quantitativi sono basati sul livello delle catture nel 2014, fino a un quantitativo che non dovrebbe superare 300 tonnellate.		
<sup>(2)</sup>	Limitato a Croazia, Italia e Slovenia.		

##### Numero massimo di pescherecci autorizzati a pescare piccoli pelagici

Specie	Sardina <i>Sardina pilchardus</i>	Acciuga <i>Engraulis encrasicolus</i>
Italia	<i>Pm</i>	<i>Pm</i>
Croazia	<i>Pm</i>	<i>Pm</i>
Slovenia	<i>Pm</i>	<i>pm</i>



## 2. Stock demersali – GSA 17 e 18

Sforzo di pesca massimo consentito (in giorni di pesca) per tipo di reti da traino che pescano stock demersali nelle GSA 17 e 18 (Mare Adriatico).

<b>Tipo di attrezzo</b>	<b>Stock</b>	<b>Stato membro</b>	<b>Sforzo di pesca (giorni di pesca) Anno 2021</b>	<b>Codice del gruppo di sforzo di pesca</b>
Reti da traino (OTB)	Nasello, gambero rosa mediterraneo, scampo, triglia di fango	Italia, GSA 17-18	98898	EFF/MED3_OTB
		Croazia, GSA 17-18	38148	EFF/MED3_OTB
		Slovenia, GSA 17	(*)	EFF/MED3_OTB
Sfogliare (TBB)	Sogliola	Italia, GSA 17	7910	EFF/MED3_TBB

(\*) I pescherecci battenti bandiera della Slovenia che operano con attrezzi OTB nella GSA 17 non superano il limite di sforzo di 3 000 giorni di pesca all'anno.

## ALLEGATO VI

### **POSSIBILITÀ DI PESCA PER I PESCHERECCI DELL'UNIONE NEL MAR IONIO, NEL MARE DI LEVANTE E NEL CANALE DI SICILIA**

Le tabelle del presente allegato stabiliscono il numero massimo di navi autorizzate alla pesca di stock demersali nel Mar Ionio, nel Mare di Levante e nel Canale di Sicilia.

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti a sottozone geografiche (GSA) della CGPM.

Ai fini del presente allegato è fornita la seguente tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni:

<b>Nome scientifico</b>	<b>Codice alfa-3</b>	<b>Nome comune</b>
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	Gambero rosso
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	Gambero viola

#### **(a) Numero massimo di navi autorizzate nel Mar Ionio (GSA 19-20-21)**

Specie	Gambero rosso nelle acque dell'Unione nelle GSA 19, 20 e 21.	Gambero viola nelle acque dell'Unione nelle GSA 19, 20 e 21.
SM	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>

#### **b) Numero massimo di navi autorizzate nel Mare di Levante (GSA 24-25-26-27)**

Specie	Gambero rosso nelle acque dell'Unione nelle GSA 24-25-26-27	Gambero viola nelle acque dell'Unione nelle GSA 24-25-26-27
SM	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>

#### **c) Numero massimo di navi autorizzate nel Canale di Sicilia (GSA 12-13-14-15-16)**

Specie	Gambero rosso nelle acque dell'Unione nelle GSA 12-13-14-15-16	Gambero viola nelle acque dell'Unione nelle GSA 12-13-14-15-16
SM	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>
	<i>pm</i>	<i>pm</i>

## ALLEGATO VII

### POSSIBILITÀ DI PESCA PER I PESCHERECCI DELL'UNIONE NEL MARE DI ALBORÁN

#### Livello massimo di catture espresso in tonnellate di peso vivo

Specie:	Occhialone  <i>Pagellus bogaraveo</i>	Zona:	Acque dell'Unione nel Mare di Alborán - GSA 1-3
Spagna	<i>pm</i>	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.	
Unione	<i>pm</i>	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.	
TAC	Non pertinente/non concordato		

## ALLEGATO VIII

### POSSIBILITÀ DI PESCA PER I PESCHERECCI DELL'UNIONE NEL MAR NERO

Le tabelle del presente allegato stabiliscono i TAC e i contingenti espressi in tonnellate di peso vivo per stock e, se del caso, le condizioni ad essi funzionalmente collegate.

Tutte le possibilità di pesca stabilite nel presente allegato sono soggette alle norme fissate negli articoli da 26 a 35 del regolamento (CE) n. 1224/2009.

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti a sottozona geografiche (GSA) della CGPM.

Ai fini del presente allegato è fornita la seguente tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni:

Nome scientifico	Codice alfa-3	Nome comune
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Spratto
<i>Psetta maxima</i>	TUR	Rombo chiodato

  

Specie:	Spratto	Zona:	Acque dell'Unione nel Mar Nero - GSA 29
	<i>Sprattus sprattus</i>		(SPR/F3742C)
Bulgaria	8 032,50	Contingente analitico	
Romania	3 442,50	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.	
Unione	11 475		
TAC	Non pertinente/non concordato	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.	

  

Specie:	Rombo chiodato	Zona:	Acque dell'Unione nel Mar Nero - GSA 29
	<i>Psetta maxima</i>		(TUR/F3742C)
Bulgaria	75	TAC analitico	
Romania	75	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.	
Unione	150 (*)	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.	
TAC	857		

(\*) Dal 15 aprile al 15 giugno 2021 è vietata qualsiasi attività di pesca, inclusi il trasbordo, la conservazione a bordo, lo sbarco e la prima vendita.